

The San Francisco presentation of this production is made possible through the generosity of
the L.J. Skaggs and Mary C. Skaggs Foundation

Khovanshchina

(in Russian)

Opera in three acts by Modest Petrovich Mussorgsky
Libretto by M. Mussorgsky and Vladimir Vassilievich Stasov
Version edited and orchestrated by Dmitri Shostakovich

Conductor

Gerd Albrecht

Production

Sonja Frisell

Designer

Nicola Benois

Lighting Designer

Thomas J. Munn

Chorus Director

Richard Bradshaw

Choreographer

Carlos Carvajal

Musical Preparation

Svetlana Gorzhevskaya

James Johnson

Susanna Lemberskaya

Prompter

Jonathan Khuner

Assistant Stage Director

Paula Williams

Stage Manager

Gretchen Mueller

Supertitles

Jerry Sherk, Francesca Zambello

Sunday, November 11 1984, at 2:00 PM
Wednesday, November 14 1984, at 7:30 PM
Sunday, November 18 1984, at 2:00 PM
Saturday, November 24 1984, at 8:00 PM
Tuesday, November 27 1984, at 8:00 PM
Friday, November 30 1984, at 8:00 PM

CAST

<i>Kuzka, a Streltsy sentry</i>	David Malis
<i>First Strelts</i>	Valery Portnov
<i>Second Strelts</i>	Frank Daniels
<i>The Scrivener</i>	Robert Tate
<i>Boyar Feodor Shaklovity</i>	Timothy Noble
<i>Prince Ivan Khovansky, leader of the Streltsy</i>	Matti Salminen
<i>Emma, a young girl from the German Quarter</i>	Ellen Kerrigan (11/11,14) Nancy Gustafson
<i>Prince Andrei Khovansky, Prince Ivan's son</i>	Dennis Bailey
<i>Marfa</i>	Helga Dernesch*
<i>Dosifei, spiritual head of the Old Believers</i>	Gwynne Howell
<i>Prince Vassily Golitsin, Keeper of the Great Seal</i>	William Lewis
<i>Golitsin's servant</i>	Daniel Pociernicki
<i>Varsonofiev</i>	Donnie Ray Albert
<i>Susanna, an elderly Old Believer</i>	Arlene Adler
<i>Streshnev, a herald</i>	James Busterud
<i>Peter the Great</i>	Michael Mceon
<i>Solo dancer</i>	Victoria Morgan

*Role debut †U.S. opera debut

PLACE AND TIME: Russia; 1682-1689

Act I -- The Great Square, Moscow
Act II, Scene 1 -- Prince Golitsin's study
Scene 2 -- The Streltsy Quarter, Moscow
Act III, Scene 1 -- A room in Prince Phovansky's palace
Scene 2 -- The Great Square
Scene 3 -- A forest near Moscow

Sponsors:

Notes:

Several years later, Mr. McEwen selected a number of operas from various seasons for broadcasts, including the 1984 *Khovanshchina*, which aired on September 26, 1987 -- locally on KKHI; also on WFMT Chicago.

CORPS DE BALLET

Diane Cassou
Peggy Davis
Anne Foote
Carolyn Houser
Debra Rose
Katherine Warner

Andrew Birkhoff
Eugene Bordallo
Peter Childers
Gregory Gonzales
Jay Johanni
Gregory Lara
Ian Leffler
Karstyn McCoy
Dennis McDonald
John Norris

SUPERNUMERARIES

Traudi Albert
Hetty Alvarez
Susan Anderson
Pat Angell
Joyce Barnett
Nora Brandstadter
Katherine Brazaitis
Lorna Bridges
Dorothy Brown
Barbara Bruser
Huguette Combs
Renée DeJarnatt
Carol Dunlap
Pat DuVal
Carolyn Ekstedt
Jennifer Heglar
Mary Kay Henderson
Nina Izotoff
Mary Joyce
Candace Kahn
Barbara Konkle
Gabrielle Massey
Jan Moody
Claire Nice
Dorothy Papo
Nancy Petrisko
Miriam Preece
Louise Russo
Stella Tatro
Beverly Terry
Sally Warren
Lisa Waters
Carolyn Waugh

Peter Anderegg
Gene Angell
Richard Ares
Sky Bamford
Stephen Bartlett-Re
Mark Bathke
Franklin Bauer
Steve Bauman
Bruce Brown
Bill Burns
Mark Cabrinha

Richard Campbell
Tom Carlisle
Stewart Clark
David Clover
Rudy Cook
Burton Covel
Don Crawford
Tom Curran
Charles Dargis
Roger Davidson
Martin Doyle
Brandon Duisenberg
Toby Duisenberg
Kermit DuVal
Bill Easley
David Elkind
Rick Emmons
Peter Felleman
Kurt Frank
Mickey Frettoloso
Peter Garadis
Phil Gibson
Rex Golightly
Albert Goodwyn
Ward Greunke
John Grimes
Paul Grosvenor
George Gunias
Roger Heglar
Philippe Henry
Bill Higgins
Willard Holden
Steve Jacobs
John Janonis
Chris Judge
Julius Karoblis
Joe Kelley
Mike Kurtz
Jay Lanahan
Ralph Ludascher
Gerard Marquis
Don Martin
Ramon Martinez
Berri McBride
Rod McCoy
Richard McGeary
Arnold McGilbray
Stephen Mette
Allen Miller
Matt Miller
Larry Millner
Steve Moawad
John Moore
Roberto Moreiras
Paul Newman
Jeff Nuno
Richard Pallowick
Malcolm Parkman
Michael Pitkin
Bill Randol
Paul Ricks
Jeff Sarasson
Kevin Scarlata
Robert Schmidt
Steve Schneider
Chris Sheffield
Geoff Skidmore
Ray Souza
Jonathan Spieler
Gary Sprague
Jerry Steimle
Robert Stock
Don Studebaker
Tom Taffel
Allen Tusting
John Varvarousis
Paul Vuksich

Brett Weil
Rick Weil
Gary Wendt-Bogear
Patrick Weyers
Joe Willis